# *Bruks–anvisning*

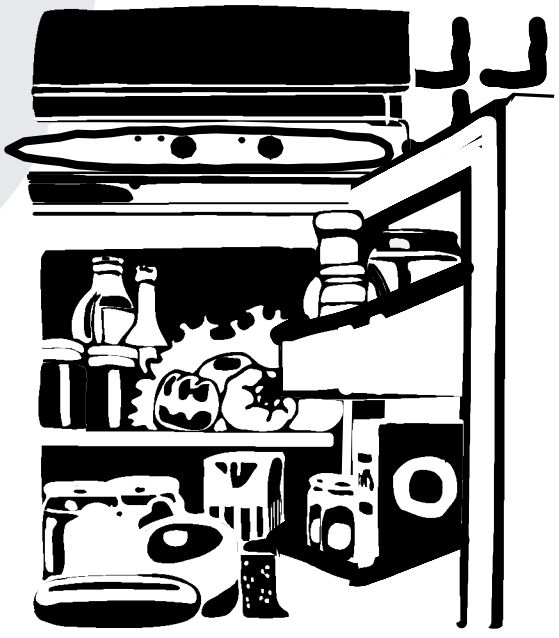
S

NO

# *Käyttöohje*

FIN

## KYL/FRYS JÄÄKAAPPI–PAKASTIN KJØLE/FRYSE



## QT4319RW QT4319RK QT4319RFX

818 38 10–00/4

# Viktig informasjon om sikkerhet NO

Ditt nye kjøle/fryseskap kan ha andre funksjoner enn det forrige.
Les nøye gjennom disse instruksjonene for å lære hvordan skapet virker og hvordan man skal ta vare på det. Ta vare på bruksanvisningen. Den vil være nyttig dersom skapet selges eller det blir gitt bort senere.

## Slik brukes skapet

- Skapet er beregnet for oppbevaring av matvarer i en normal husholdning. Bruken er beskrevet i denne bruksanvisningen.
- Ikke oppbevar eksplosive gasser eller væsker i kjøleskapet eller frysedelen. De kan eksplodere og forårsake person- og materielle skader.
- Ikke la skarpe gjenstander komme i kontakt med kjølesystemet på baksiden av skapet. Dersom kjølesystemet blir punktert, vil skapet skades og maten inni kan bli ødelagt.
- Ikke oppbevar kullsyreholdige drikker eller flasker i frysedelen. Glassflasker kan sprekke.
- Skapet er tungt. Kantene og utstående deler kan være skarpe. Vær forsiktig når skapet flyttes, og bruk alltid hansker.

## Barn

- Pass på slik at ikke små barn kan komme til skapets betjeningsorganer eller innsiden av skapet.

## Ved skroting av skapet

Hjelp til å unngå skader også da skapet skal skrotes. Ta ut pluggen og kapp deretter kabelen der den kommer ut fra skapet.

Symbolet på produktet eller på emballasjen viser at dette produktet ikke må behandles som husholdningsavfall. Det skal derimot bringes til et mottak for resirkulering av elektrisk og elektronisk utstyr. Ved å sørge for korrekt avhending av apparatet, vil du bidra til å forebygge de negative konsekvenser for miljø og helse som gal håndtering kan medføre. For nærmere informasjon om resirkulering av dette produktet, vennligst kontakt kommunen, renovasjonsselskapet eller forretningen der du anskaffet det.

# Innholdsfortegnelse NO


**Viktig informasjon om sikkerhet .... 30**
Ved skroting av skapet ..... 30

**Innholdsfortegnelse ..... 30**

**Beskrivelse av kjøle/fryseskapet ... 31**
Betjeningsorganer ..... 31

**Før skapet brukes for første gang .. 32**

**Slik brukes kjøleskapet ..... 32**
Skru på kjøleskapet og velg ønsket temperatur .... 32
Temperatur inne i kjøleskapet ..... 32
Måling av temperaturen ..... 32
Avstengning ..... 33
Alarmer og annet utstyr ..... 33
Innsiden av skapet ..... 33

**Slik brukes fryseskapet ..... 34**
Skru på fryseren og velg ønsket temperatur ..... 34
Temperaturer inne i fryseskapet ..... 34
Avstengning ..... 34
Alarmer og annet utstyr ..... 34
Frysing ..... 35
Egnet oppbevaringstid ..... 36
Innsiden av skapet ..... 36
Tining ..... 36
Energisparetips ..... 37
Skapet og miljøet ..... 37
For å verne miljøet ..... 37

**Vedlikehold ..... 37**
Fjerning av ventilasjonsgrillen ..... 37
Rengjøring ..... 37
Avising av fryseskapet ..... 38
Avising av kjøleskapet ..... 38
Bytte av lyspære ..... 39
Når skapet ikke skal brukes ..... 39

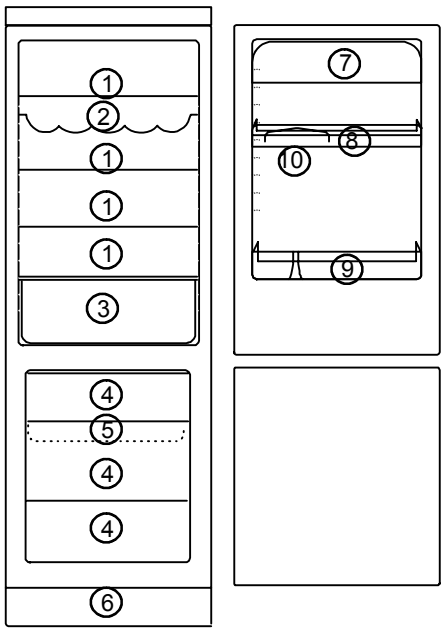
**Hvis skapet ikke fungerer tilfredsstillende ..... 39**
Leveringsbetingelser: ..... 40
Service og reservedeler: ..... 41

**Tekniske data ..... 41**

**Installasjon ..... 41**
Tilslutningsledning ..... 41
Oppakking ..... 41
Fjerning av transportstøttene ..... 41
Montering av distanser ..... 42
Rengjøring ..... 42
Installasjon av skapet ..... 42
Omhengsling av dør ..... 43
Nettilkobling ..... 43

# Beskrivelse av kjøle/fryseskapet

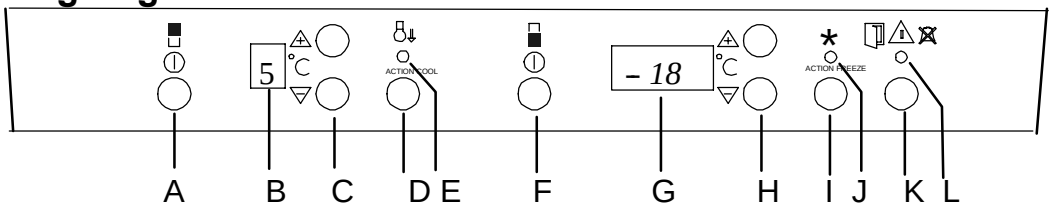
NO




Modell QT4319RW/QT4319RF/
QT4319RK

1. Glasshylle
2. Flaskehylle
3. Grønnsakskuff
4. Fryseskuff
5 Innfrysningsbrett
6. Ventilasjongrill
7. Smørbox
8. Dørhylle
9. Flaskehylle
10 Eggeholder

## Betjeningsorganer




**A. Kjøleskapets strømbryter**
Slår kjøleskapet på og av.

**B. Temperaturdisplay**
Viser gjennomsnittstemperaturen inne i kjøleskapet.

**C. Temperaturvelgere/termostat**
Brukes til å stille inn temperaturen.

**D. Knappen hurtigkjøling** (ACTION COOL)
Brukes til å slå hurtigkjølingsfunksjonen på eller av.

**E. Gul varsellampe**
Tennes når hurtigkjølingen benyttes.

**F. Strømbryter til fryseren**
Slår fryserene på og av.

**G. Temperaturdisplay**
Viser den høyeste temperaturen inne i fryseren.

**H. Temperaturvelgere/termostat**
Brukes til å stille inn temperaturen.

**I. Knappen hurtiginnfrysing** (ACTION FREEZE)
Brukes til å slå hurtiginnfrysingsfunksjonen på eller av og til å slå av lydalarmen.

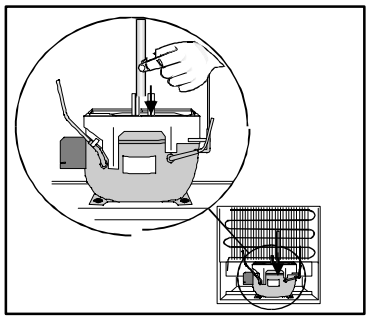
**J. Gul varsellampe**
Tennes når hurtiginnfrysingen benyttes.

**K. Avbruddsknapp for alarmen**
Brukes til å slå av lydalarmen.

**L. Rød varsellampe**
Blinker når en av alarmene i skapet har slått ut.

# Før skapet brukes for første gang NO

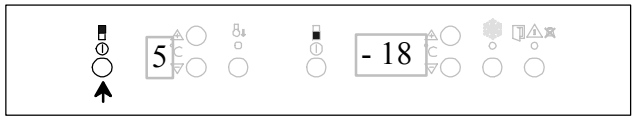
Plassér og vask skapet som beskrevet i kapittelet "Installasjon".
Sjekk at avrenningsslangen på baksiden av skapet munner ut i dryppeskålen.



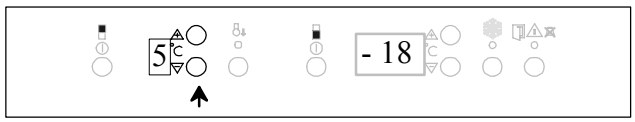
⚠ Før pluggen settes i stikkontakten og skapet skrus på for første gang, la det stå oppreist i ca. 4 timer . Ellers kan kompressoren bli skadet. Denne tiden vil gi oljen nok tid til å synke tilbake til kompressoren.

# Slik brukes kjøleskapet NO

## Skru på kjøleskapet og velg ønsket temperatur



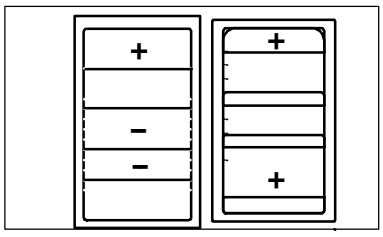

**Igangsetting:**
Skru på kjøleskapet ved å trykke på strømbryteren.
**Innstilling av temperaturen**
Trykk på knappene til den ønskede temperaturen blinker i temperaturdisplayet (Temperaturen kan stilles mellom +2°C og +8°C).
"+" øker temperaturen.
"-" senker temperaturen.




Når den er innstilt viser temperaturdisplayet "-" til temperaturen inni kjøleskapet når +9°C eller lavere. La skapet stå på i et døgn hver gang temperaturen forandres. Dette vil la temperaturen stabilisere seg inni skapet.
Det er ikke nødvendig å stille inn temperaturen på nytt når skapet slås på etter en periode hvor det ikke har vært i bruk. Termostaten husker den forrige temperaturen som ble stilt inn.

## Temperatur inne i kjøleskapet

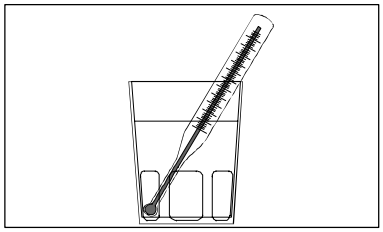
En passende temperatur inne i kjøleskapet er omtrent +5°C. Dersom termostatkontrollen er satt for kaldt, kan mat med høyt vanninnhold fryse dersom det er plassert i den kaldeste delen av kjøleskapet. Bildet viser de kaldeste og varmeste stedene i kjøleskapet. (- kalde; +varme)




Kjøtt, fisk og melk bør settes i den kaldeste delen av skapet.

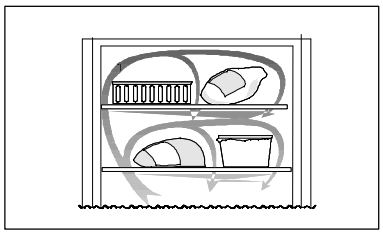
## Måling av temperaturen

Dersom temperaturen måles med et enkelt, vanlig termometer, bør det settes i et vannglass som plasseres sentralt inne i skapet. Dette vil gjenspeile temperaturen inne i matvarene. Ikke plasser termometer hengende eller liggende direkte på en hylle inne i skapet.



**Råd:**

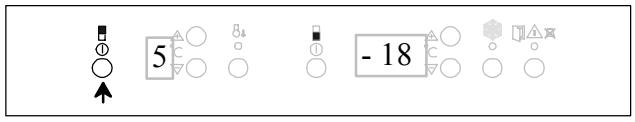
- Plasser matvarene med luft imellom slik at den kalde luften kan sirkulere fritt mellom dem
- Ikke plasser matvarer direkte imot kuldeplaten på bakveggen, da de kan fryse fast.
- Plasser heller aldri varme produkter i skapet. Vent til de er avkjølte.
- Dekk til alle matvarer for å unngå at lukt og smak spres mellom dem.



## Avstengning

Skru av skapet ved å trykke på strømbryteren. For å unngå feil, hold knappen inne i omtrent 1 sekund.

Strømmen til skapet er helt borte bare dersom kontakten er dratt ut.



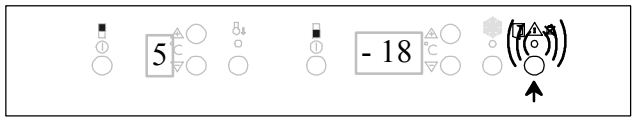

## Alarmer og annet utstyr

**Alarm for åpen dør**

Står døren åpen i mer enn fem minutter begynner den røde varsellampen å blinke samtidig som du hører et lydsignal.

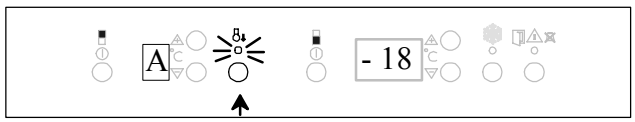
For å slå av alarmen:

Trykk inn avbruddsknappen for alarmen. Det røde varsellyset slukkes når døren lukkes.




**Hurtigkjøling** (ACTION COOL)

Bruk hurtigkjøling til kjøle ned større mengder. Når hurtigkjølingen er slått på, settes temperaturen automatisk til +2°C. "A" vises i temperaturdisplay og den gule varsellampen lyser. Etter ca seks timer slår hurtigkjøling seg av, slik at temperaturen gradvis settes tilbake til tidligere innstilt temperatur. Det er mulig å slå av hurtigkjølingen manuelt ved å trykke inn bryteren for hurtigkjøling en gang til.




## Innsiden av skapet

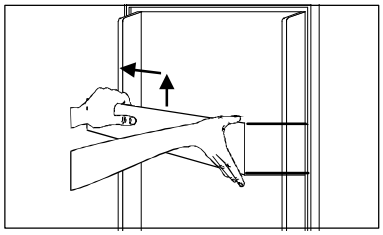
Hyllene og dørrommene er avtagbare og kan lett flyttes.

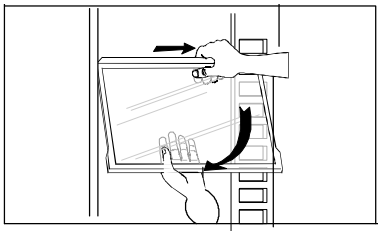
Noen hyller må løftes fra baksiden for å tas ut.

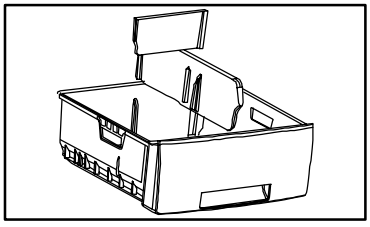
Det nedre dørrommet og glasshyllen over grønnsaksskuffen må ikke fjernes. De trengs for å få nok luftsirkulasjon i skapet.

Hyller med en høy kant bør plasseres med kanten mot den bakre veggen i skapet for å unngå at matvarer kommer i kontakt med kjøleplaten.

Glasshyllene kan tas ut selv om døren ikke er helt åpnet. Løft opp hyllen fra sitt spor ved å ta tak i bakkanten og dra den fremover. Vipp deretter hele hyllen kraftig opp eller ned avhengig av hvor den er plassert og dra den ut.

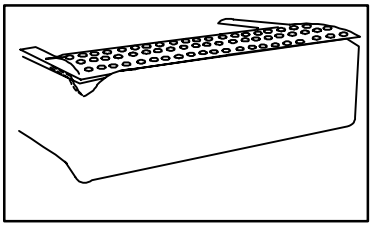






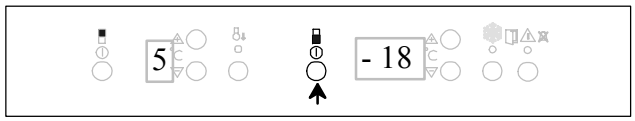
Grønnsakskuffen har to flyttbare skilleplater med fem forskjellige valgmuligheter for å skille fra herandre ulike grønnsaker.

Grønnsakskuffen har en åpnesbar ventilasjonslist som øker luftsirkulasjonen og reduserer risikoen for kondens.

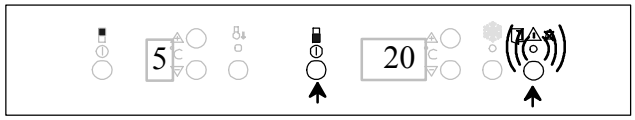


# Slik brukes fryseskapet NO

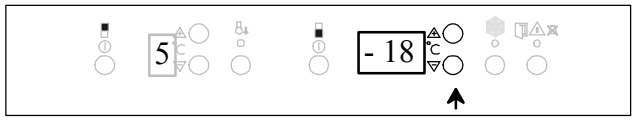
## Skru på fryseren og velg ønsket temperatur




**Skru på:**
Skru på fryseren ved å trykke på strømbryteren.
Alarmen går dersom temperaturen inni fryseren når romtemperatur.
Skru av alarmen ved å trykke på bryteren.




**Valg av temperatur**
Trykk på knappene til den ønskede temperaturen blinker på temperaturdisplayet. (Temperaturen kan velges mellom -15°C og -24 °C).
"+" øker temperaturen.
"-" senker temperaturen.
Når den er valgt, viser temperaturdisplayet den nåværende temperaturen inni fryseren.
La skapet stå på i et døgn hver gang temperaturen forandres. Dette vil la temperaturen stabilisere seg inni skapet.
Det er ikke nødvendig å stille inn temperaturen på nytt når skapet slås på etter en periode hvor det ikke har vært i bruk. Termostaten husker den forrige temperaturen som ble stilt inn.

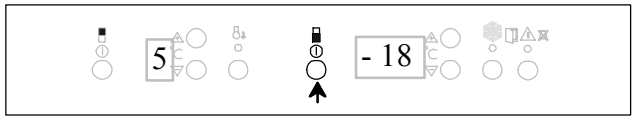



## Temperaturer inne i fryseskapet

For å sikre at matvarene holder seg i lang tid: Pass på at temperaturen inne i fryseskapet er -18°C eller lavere. Vær oppmerksom på at energiforbruket øker ettersom temperaturen synker.
Det innebygde temperaturdisplayet viser den varmeste temperaturen i fryseren. Dersom temperaturen måles ved hjelp av et termometer, legg dette mellom produktene, da dette vil vise den temperaturen de frosne varene har. Det er normalt at det innebygde temperaturdisplayet viser en temperatur noe høyere enn det som måles på andre måter.

## Avstengning

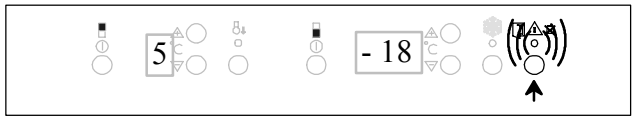
Skru av skapet ved å trykke på strømbryteren. For å unngå feil, hold knappen inne i omtrent 1 sekund.



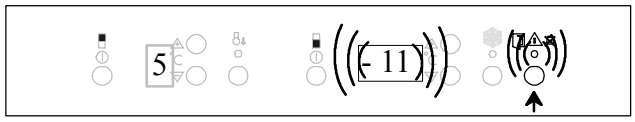

Strømmen til skapet er helt borte bare dersom kontakten er dratt ut.

## Alarmer og annet utstyr

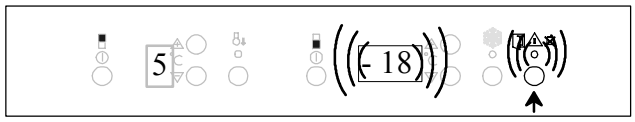
**Åpen dør alarm**
Står døren åpen i mer enn ca 1,5 minutt, vil den røde varsellampen begynne å blinke samtidig som du vil høre et lydsignal.
For å slå av alarmen:
Trykk inn avbruddsknappen for alarmen. Så lenge døren fortsatt står åpen vil du høre lydalarmen på nytt med ett minutts intervaller. Den røde varsellampen slukkes når døren lukkes.



**Temperaturalarm**
Stiger temperaturen over -11°C, vil den røde varsellampen blinke og du vil høre en lydalarm. Temperaturdisplayet vil begynne å blinke
For å slå av alarmen:
Trykk inn avbruddsknappen for alarmen for å slå av lydalarmen. Temperaturdisplayet vil slutte å blinke. Den røde varsellampen slukkes når temperaturen inne i fryseren igjen synker under -11°C.
Finn ut hva som var årsak til alarmen. Se kapittel "Hvis skapet ikke fungerer tilfredsstillende".




**Temperaturminne**
Temperaturminnet viser når en alarm slo til i skapet.
Temperaturminnet fungerer slik:
Når temperaturen inne i fryseren igjen synker under -11°C stanser lydalarmen. Temperaturdisplayet og den røde varsellampen vil blinke for å vise at en alarm har slått inn. Når avbruddsknappen for alarmen trykkes inn vil displayet vise varmeste temperatur inne i skapet i alarmfasen, deretter stanser displayet å blinke. Ved å kontrollere temperaturvisningen er det mulig å bestemme om produktene inne i skapet bør kasseres.

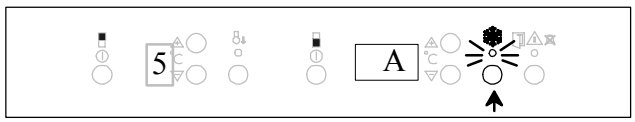



Ved ca -12°C:
De fleste matvarer kan umiddelbart fryses på nytt. Iskrem er spesiell følsom på temperatur-endringer og bør fortæres så snart som mulig
Ved -9°C - -2 °C:
Matvarene bør prepareras (oppvarmes) før de spises eller fryses på nytt.

Kontroller likevel alltid selv matens kvalitet for å undersøke om den skal fryses eller kasseres.

## Frysing

Ved store mengder aktiveres innfrysingsknappen omtrent 24 timer før mat plasseres i fryseren.
Man behøver ikke trykke på innfrysingsknappen når man fryser ned mindre volum av mat.
Innfrysing stoppes automatisk ca 50 timer etter at knappen er trykket på.
Hurtig innfrysing kan avbrytes ved å trykke innfrysingsknappen en gang til.
Den gule innfrysingslampen forblir lysende så lenge innfrysingsknappen er på.
"A" (ACTION FREEZE) vises i temperaturdisplayet.



**Praktiske råd ved frysing**

- Når produkter fryses ned, bruk den øverste hyllen, og om nødvendig hyllen under denne.
- Plasser maten direkte på fryserens hyller.
- Spre produktene mest mulig for å få luftsirkulasjon mellom dem.
- Ikke plasser mat som skal fryses direkte mot annen frossen mat. Varmen fra den varme maten kan få den frosne maten til å tine på overflaten.
- Når denne er frossen, bytt om på produktene og legg de så nær hverandre som mulig. Maten vil da holde seg kald lenger dersom det oppstår et strømbrudd.
- Ikke frys for mye mat på en gang. Frysekapasiteten er oppgitt i Tekniske data.

## Egnet oppbevaringstid

Ferdigkjøpte frossenvarer: Følg rådene om holdbarhet på pakken.
Mat som fryses inn hjemme:
Fet og salt mat bør ikke holdes frossen lengre enn tre måneder. Kokt eller stekt og lavkalori mat kan fryses i opptil seks måneder. Mager mat og bær kan fryses i omtrent ett år.

## Innsiden av skapet

**Fryseskuffer**

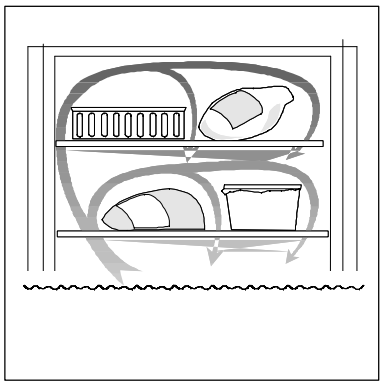
Fryseskapets skuffer gjør det raskt og enkelt å finne den matvaren som ønskes. For å få mer plass, kan skuffene tas ut og produktene legges direkte på hyllen. På alle hyllene, unntatt topphyllen, er det mulig å plassere produkter som stikker 20mm frem fra forkanten. Dette gir maksimum utnyttelse av plassen.
Ta ikke ut den nederste skuffen. Den trengs for å gi nok luftsirkulasjon.

**Isterninger**

Fyll isbrettet maksimalt ¾ siden vannet utvider seg når det fryser. Ta ut isterningene ved å vri på brettet. Dersom isterninger oppbevares i lang tid vil de tørke ut og få dårlig smak. Derfor bør gamle isterninger kastes og nye lages når det trengs.
Forskjellige modelller

**Innfrysningsbrett**

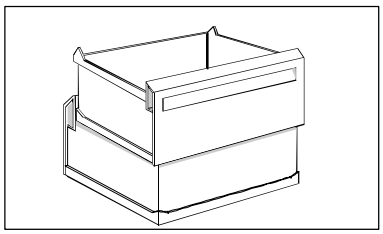
Bruk innfrysningsbrettet til å fryse bær og grønnsaker. Etter omtrent 4 timer er maten gjennomfrossen og kan pakkes som normalt. Mat som er nedfrosset på denne måten vil ikke klumpe seg, og lar Dem bruke bare den nødvendige delen av en nedfrosset pakke.

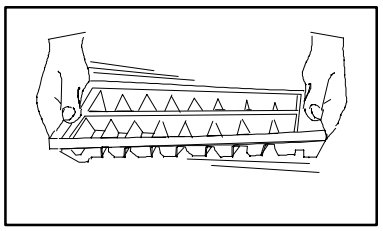


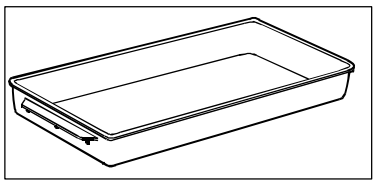
Sjekk at skapet er i bruk og beholder den valgte temperaturen et døgn etter at det er skrudd på for første gang. Først da bør fryseren brukes til å fryse ferske matvarer.

## Tining

Det er best å bruke kjøleskapet for å tine mat. Plasser matvaren på en tallerken med høy kant for å unngå at væske renner ut. For å tine mat hurtig stilles den i romtemperatur eller i kaldt vann. Når en mikrobølgeovn brukes til å tine matvarer, - følg bruksanvisningen for denne.







# Nyttig råd

NO

## Energisparetips

- Pass på hvor skapet plasseres. Se kapittelet "Installasjon". Når skapet er installert riktig vil det bruke mindre strøm.
- Unngå å åpne skapet ofte og lenge om gangen.
- Sjekk nå og da at døren er ordentlig lukket.
- Støvsug kompressoren og kjølesystemet på baksiden av skapet omtrent en gang i året.
- La varme produkter kjøles ned før de legges i kjøleskapet.
- Kjøl ned matvarer i kjøleskapet før de legges i fryseren.
- Legg alle matvarer i tett emballasje for å unngå unødvendig isdannelse.
- Frossen mat kan tines i kjøleskapet. Kulden fra de frosne produktene vil bli godt brukt inne i kjøleskapet.
- Følg rådene om frysing av produkter i kapittelet "Slik brukes fryseskapet". Dette vil gi lavere strømforbruk.
- Ikke velg for lav temperatur i fryseren. En passende temperatur er mellom -18°C og -20°C.
- Avis fryseren når islaget blir omtrent 3-5mm.
- Pass på at dørlisten er hel og alltid ren. Vask med mildt såpevann.

## Skapet og miljøet

- Dørlisten og kjølevæsken som er brukt i dette skapet skader ikke ozonlaget.
- Alle delene i emballasjen kan gjenvinnes.
- Skapet er laget for lett å kunne tas fra hverandre og gjenvinnes.

## For å verne miljøet

- Gi emballasjen og vrakede kjøleskap og frysere til en gjenvinningsstasjon. Kontakt din kommune eller den nærmeste forhandleren for mer informasjon.
- Ha matvarer i emballasje som kan brukes flere ganger. Kutt ned på engangsemballasje så mye som mulig.
- Når skapet vaskes - bruk et mildt oppvaskmiddel.
- Følg rådene i kapitelet "Energisparetips".

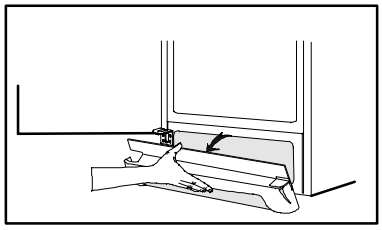
# Vedlikehold

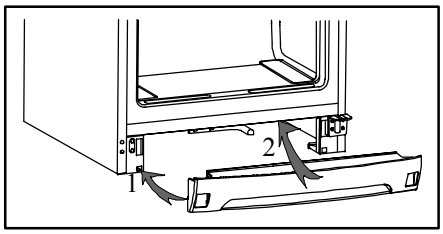
NO

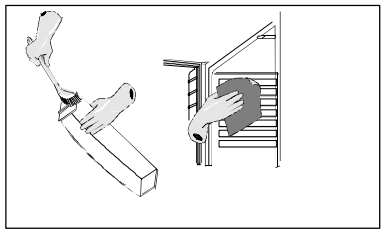
## Fjerning av ventilasjonsgrillen

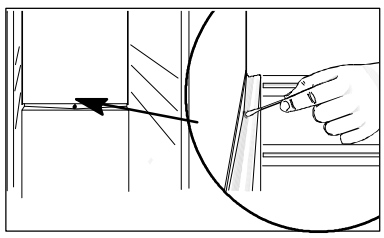
Ventilasjonsgrillen kan tas av, for eksempel for å vaskes, eller for å støvsuge under skapet.
Klikk av ventilasjonsgrillen ved å dra den mot deg.

Når du setter inn igjen ventilasjonsgrillen: Hekt først ventilasjonsgrillen på i underkant, trykk den deretter inn i overkant.





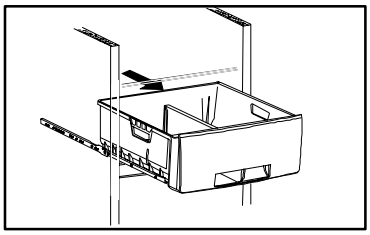


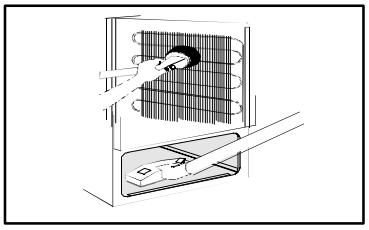
## Rengjøring

Rengjør skapet regelmessig.
Skru av skapet og dra ut pluggen fra kontakten.
**Rengjøring innsiden**
Ta ut eventuelle løse deler og vask de for hånd. Vask skapet, innsiden og dørlisten. Bruk en myk klut og et mildt vaskemiddel og i lunkent vann. Ikke lukk døren før innsiden av skapet er helt tørt.
Gjør drypperennen i kjøleskapet ren med bomullspinner eller en piperenser. Dersom avrenningsrøret er tettet, kan en plastkledd gardinspiral brukes.

**Grønnsakskuff**
Dra ut skuffen.
Løft den over sperrene på glideskinnen. Tipp skuffen nedover og dra den rett ut.
Rengjør med mildt oppvaskmiddel, skyll ren med lunkent vann.
Sett skuffen tilbake ved å følge punktene i omvendt rekkefølge.

**Rengjøring utsiden**
Bruk vann og et nøytralt rengjøringsmiddel for rengjøring av utsiden av døren som er gjort i rustfritt stål, og som er blitt belagt med et spesielt anti-fingeravtrykkbelegg. Ikke bruk skuremidler.
Ta av ventilasjonsgrillen (se kapittelet "Fjerning av ventilasjonsgrillen") og støvsug under skapet. Dra ut skapet fra veggen og støvsug baksiden av skapet, kjølesystemet og kompressoren.

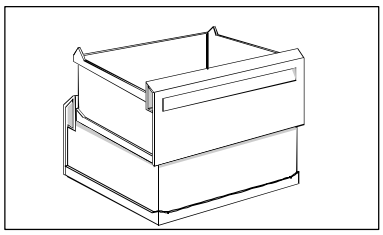


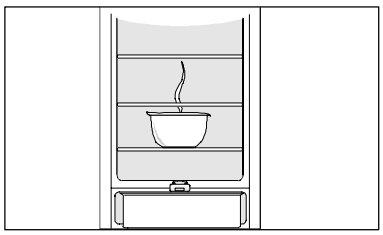


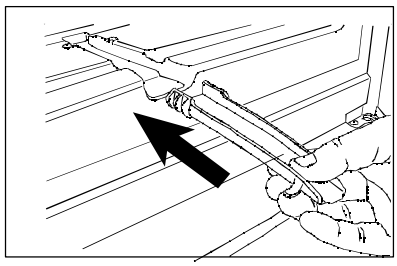
Når skapet flyttes, løft det i frontkanten for ikke å skrape gulvet.

## Avising av fryseskapet

En viss mengde is dannes alltid på hyllene og rundt det øverste rommet. Avis fryseskapet når islaget er omtrent 3-5mm.
Ta ut fryserskuffene og plasser dem oppå hverandre ved å vri annenhver skuff en halv gang. Legg noe isolerende rundt skuffene, som for eksempel tepper eller aviser.
De frosne varene kan også pakkes godt sammen og holdes på en kald plass, som for eksempel i kjøleskapet.
Løsne avrenningsrennen fra sin hvilestilling og press til som på bildet. Plasser den nedre skuffen under avrenningsrennen hvor da vannet kan samles.
Skrap forsiktig av isen når den starter å tine. Bruk en skrape av tre eller plast. Ikke bruk skarpe gjenstander da disse kan skade innsiden av skapet.
Når all isen har smeltet, vask og tørk skapet tørt.
Trykk avrenningstuten på plass igjen.
Skru på skapet og legg tilbake de frosne matvarene.







## Avising av kjøleskapet

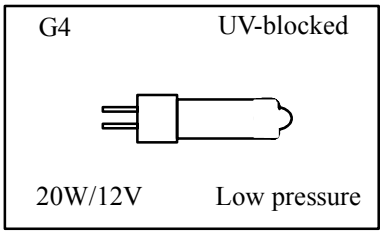
Kjøleskapet avises automatisk hver gang kompressoren stopper. Man kan unngå unødig isdannelse ved:

- Ikke å putte varme matvarer i skapet.
- Unngå å åpne døren ofte eller holde den åpen for lenge.
- Ikke plasser matvarer direkte mot den kalde kjøleplaten.

Bruk aldri en hårtørker eller annet elektrisk utstyr for å påskynde avisingen. Varmen kan skade plasten i skapet, og fuktigheten kan få det elektriske utstyret til å kortslutte.

## Bytte av lyspære

Lyset tennes automatisk når døren åpnes. Før lyspæren byttes ut må pluggen dras ut av kontakten. Ikke ta på lyspæren med bare fingre. Halogenpærer er ømfintlige for fett fra huden. Kutt pakningen rundt sokkelen. Behold resten av pakningen på for å holde i når pæren settes i. Bruk en klar halogen lyspære.



## Når skapet ikke skal brukes

Skru av skapet og dra ut pluggen fra kontakten. Gjør skapet rent som beskrevet i kapittelet "Rengjøring". Ikke lukk døren: det vil føre til en innestengt lukt.

Dersom skapet beholdes på, spør noen om å sjekke det nå og da, for å unngå at maten ødelegges dersom det er et strømbrudd.

# Hvis skapet ikke fungerer tilfredsstillende NO

Fungerer ikke skapet som forventet, er det ofte mulig å rette på dette selv. For å unngå unødvendige servicebesøk bør du lese gjennom og følge veiledningen nedenfor.

| Problem | Mulig årsak / Løsning |
|---|---|
| **"□" vises i temperaturdisplayet.**<br>Eller<br>**Den gule hurtiginnfrysingslampen og den røde varsellampen blinker sammen.** | Det har skjedd en feil under målingen av temperaturen. Ring din servicerepresentant. (Kjølesystemet vil fortsatt holde matvarene kalde, men temperaturinnstillingen vil ikke fungere.) |
| **Lydalarm + blinkende rød varsellampe.**<br>(Det er for varmt inne i fryseren.) | Slå av lydalarmen ved å trykke inn avbruddsknappen for alarmen. Skapet nylig er slått på og temperaturen enda er for høy.<br>Se kapitlet "Slå på og stille inn temperaturen". |
| **Det er for varmt inne i kjøleskapet.** | Still inn en lavere temperatur.<br>Sørg for god tett innpakning av matvarene.<br>Legg matvarene på riktig plass inne i kjøleskapet. Se kapitlet "Temperaturen inne i kjøleskapet".<br>Fordel matvarene slik at den kalde luften kan sirkulere rundt dem.<br>Kontroller at døren er skikkelig lukket og at dørlisten er hel og ren. |
| **Det er for kalt inne i kjøleskapet.** | Still inn en høyere temperatur.<br>Fordel matvarene slik at den kalde luften kan sirkulere rundt dem.<br>Grønnsaker og andre produkter som lett kan fryse er plassert på en hylle som er "for kald". Se kapitlet "Temperaturen inne i kjøleskapet". |
| **Det er vann på kjøleplaten inne i kjøleskapet.** | Dette er normalt. Under automatisk avising vil rimet smelte på kjøleplaten. |
| **Vannet renner inne i kjøleskapet.** | Rens vanndreneringen og drenshullet inne i kjøleskapet, for eksempel med bomullspinner eller en liten flaskekost.<br>Noen matvarer kan være plassert slik at de hindrer vannet i å renne ut drensløpet. |
| **Vannet kommer ut på gulvet.** | Plasser drensslangen på baksiden av skapet over drensbollen.<br>Se kapitlet "Før skapet brukes for første gang". |
| **Det er for varmt inne i fryseren.** | Still inn en lavere temperatur.<br>Sørg for god tett innpakning av matvarene.<br>Kontroller at døren er skikkelig lukket og at dørlisten er hel og ren.<br>Dersom det er lagt varme matvarer ned i fryseren må du vente noen timer før du kontrollerer temperaturen på nytt.<br>Fordel matvarene slik at den kalde luften kan sirkulere rundt dem. |

| | |
|---|---|
| **Det er for kaldt inne i fryseren.** | Still inn en høyere temperatur.<br>Temperaturvisningen viser den høyeste temperaturen inne i skapet. Dermed er det naturlig med en forskjell mellom vist temperatur og (gjennomsnittlig) temperatur som er målt på en annen måte.<br>Hurtiginnfrysing kan være slått på. |
| **Det produseres for mye rim og is.** | Kontroller at døren er skikkelig lukket og at dørlisten er hel og ren. |
| **Kompressoren går kontinuerlig.** | Still inn en høyere temperatur.<br>Kontroller at døren er skikkelig lukket og at dørlisten er hel og ren. |
| **Skapdøren fungerer ikke i det hele tatt. Kjøling eller innvendige lys fungerer ikke. Ingen varsellamper lyser.** | Skapet er ikke slått på.<br>Det kommer ikke strøm frem til skapet. (Prøv å kople noe annet elektrisk utstyr til strømuttaket.)<br>Sikringen har gått.<br>Pluggen er ikke satt skikkelig på plass. |
| **Skapets lydnivå er for høyt.** | Kjølesystemet vil alltid produsere noe lyd. Det høres en pulserende lyd når kjølemiddelet pumpes inne i kjølerørene. Du vil høre en tikkende lyd fra termostaten når kompressoren slås av og på. Lydnivået varierer med hvordan skapet brukes.<br>Bøy forsiktig rørene på baksiden av skapet og pass på at de ikke berører hver andre.<br>Dersom støtputene (mellom skapveggene og rørene) løsner, må du sette dem tilbake på plass igjen.<br>Følg nøye veiledningen i kapittel "Installasjon av skapet". |
| **Strømbrudd** | Skapet må ikke åpnes unødig, med unntak av når strømavbruddet ser ut til å bli langvarig , slik at matvarene bør flyttes til et annet skap som fungerer. Dersom de nedfryste varene fortsatt er harde etter strømbruddet, kan de fryses ned igjen med det samme. Har de begynt å tine, men fortsatt er friske og lukter greit, kan de brukes. De bør imidlertid bearbeides før de fryses på nytt eller spises. |

Skyldes feilen en av årsakene ovenfor bør du ta kontakt med ditt Electrolux servicesenter. Service og reparasjoner må utføres av et autorisert servicesenter. Bruk kun reservedeler som leveres fra slike sentra.

## Leveringsbetingelser:

Produkter solgt til forbruker i Norge, er underlagt Lov om forbrukerkjøp.
Der det inntreffer feil eller mangler som omfattes av loven innen lovens frister, utbedres dette uten omkostninger for deg. Feil eller skader som oppstår, som er brukerbetinget eller ligger utenfor leverandørens kontroll, omfattes ikke av loven. En reparasjon vil da normalt belastes bruker.
All service/reparasjon skal utføres av serviceverksteder godkjent av leverandør.
Inngrep/reparasjoner skal kun utføres av fagperson og i henhold til gjeldende forskrifter.
For ytterligere informasjon om leveringsbetingelser, be om forhandlers kjøpsinnformasjon.
Ved næringskjøp mellom to profesjonelle parter gjelder egne bestemmelser i hht. NEL's leveringsbetingelser.
Adresse

Electrolux Home Products Norway A/S
Risløkkveien 2
0508 Oslo
Tlf. 81530222
E-mail: eha@electrolux.no
Internett: www.electrolux.no

## Service og reservedeler:

Husk alltid å oppgi produktnummer, modellbetegnelse, serienummer og kjøpsdato ved bestilling av service eller reservedeler. Dette finner du på dataskiltet på undersiden av ventilatoren. Ved å ta ut fettfilteret vil du kan lese av informasjonen på skiltet.

Service
Ved behov for service på ditt produkt, bør du kontakte din lokale elektrohandler for å få opplysninger om vår lokale reparatør.
Du kan også besøke vår internettadresse www.electrolux.no der du finner frem til nærmeste reparatør eller ringe 815 30 222 for opplysninger vedrørende dette.
Reservedeler
Kan bestilles på:
Telefon 22 63 58 50
Fax 22 72 58 80
Internett post@e-serviceoslo.no

# Tekniske data NO

| | |
|---|---|
| **Modell** | QT4319RW/QT4319RFX/ QT4319RK |
| **Nettovolum Køleskapet** | 216 l |
| **Fryseren** | 87 l |
| **Bredde** | 595 mm |
| **Høyde** | 1800 mm |
| **Dybde** | 623 mm |
| **Energiforbruk** | 284 kWh/år |
| **Energiklasse** | A+ |
| **Merkeeffekt** | 130W |
| **Frysekapasitet** | 14 kg/24 timer |

# Installasjon NO

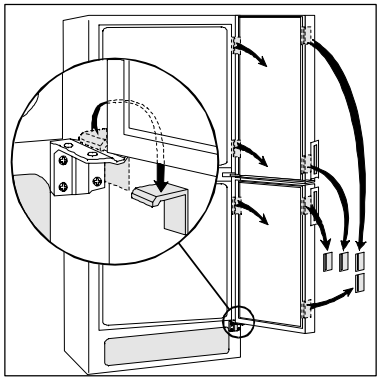
## Tilslutningsledning

**Ikke trekk ut støpselet ved å dra i ledningen - vær spesiellt forsiktig hvis skapet/boksen trekkes ut av en nisje**

- Skadet støpsel kan gi elektrisk støt eller skape kortslutning og brann.
- Om produktets tilslutningsledning skades får den kun byttes av serviceforetak som er godkjent av leverandøren eller av fagpersonell for å unngå fare.

## Oppakking

Pakk opp skapet og sjekk at det er feilfritt og uten transportskader. Eventuelle transportskader må umiddelbart rapporteres til forhandleren, eller den som er ansvarlig for transporten. Emballasjen kan resirkuleres. For mer informasjon kontaktes Deres kommune eller forhandleren.

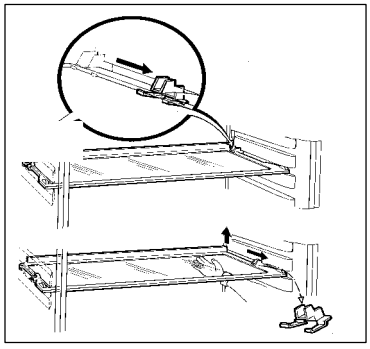


Ikke la barn leke med emballasjen.
Plastfilmen kan medføre kvelningsfare.

## Fjerning av transportstøttene

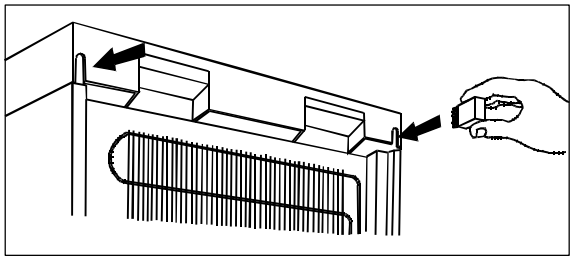
Fjern tapen og transportsikringen fra
- Siden av dørene
- Innsiden av dørhengslene
- Hyllene

Fjern transportsikringene på glasshyllene ved å dytte støtten frem langs kanten av hyllen til den stopper ved fremspringet på hyllen. Ta tak i den bakre kanten av glasshyllen og dra hyllen og transportsikringen fremover til hyllen tipper og transportsikringen kan fjernes.



## Montering av distanser

Monter distanser som fulgte med på baksiden av panelet som på bildet.



## Rengjøring

Vask innsiden av skapet med lunkent vann, et mildt vaskemiddel og en myk klut.

## Installasjon av skapet

OBS! Skapet er tungt, beskytt gulvet ved behov.

**Kontroller at støpselet og/eller tilslutningsledning bak på skabet ikke er flatklemt eller skadet**.

· et skadet støpsel og tilslutningsledning kan forårsake overoppheting og branntilløp.

**Plasser ikke tunge ting eller selve skapet oppø ledningen.**

· dette kan forørsake kortslutning eller brann.

**Hvis veggkontakten er løs eller skadet må ikke støpselet plugges inn.**

· feil her kan gi elektrisk støt eller brann.

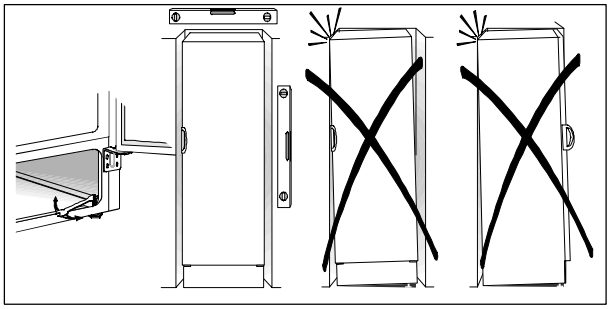
For å sikre at skapet fungerer som ønsket, sjekk at:

· Skapet er plassert på et tørt, kjølig sted og ikke er i direkte sollys.

· Skapet ikke er plassert nær en varmekilde, for eksempel en komfyr eller oppvaskmaskin.

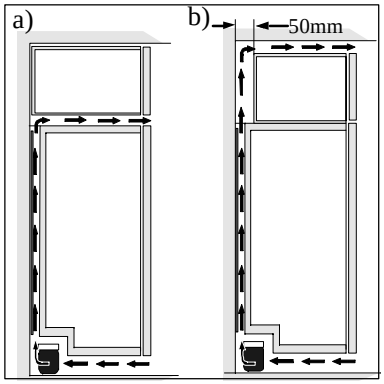
· Skapet står rett og på alle fire hjørner. Skapet bør ikke lenes mot vegger. Dersom det er nødvendig justeres føttene med den medfølgende fastnøkkelen.

· Det er god sirkulering av luften rundt skapet og at luftkanalene under og bak skapet ikke er blokkert. Ventilasjonsrommet over skapet og eventuelt overskap må være minst 4 cm. Ventilasjonsrommet kan enten være



a) direkte over skapet eller

b) bak og over overskapet. I dette tilfellet må plassen bak skapet være minst 50 mm dyp.




· Skapet står på et sted med en omgivelses-temperatur som tilsvarer den klimatklassen* som skapet er konstruert for.

* Se dataskiltet i skapet

Tabellen viser hvilken omgivelsestemperatur som er tilordnet til de forskjellige klimatklassene

| Klimatklasse | for en omgivelsestemperatur på |
|---|---|
| SN | +10°C til +32°C |
| N | +16°C til +32°C |
| ST | +18°C til +38°C |
| T | +18°C til +43°C |

Sjekk at avrenningsslangen på baksiden av skapet munner ut i dryppeskålen.

Dersom skapet er plassert i et hjørne og siden med hengslene er mot veggen, må rommet mellom veggen og skapet være minst 230 mm for å kunne åpne døren nok slik at hyllene kan taes ut.

Støpselet må være tilgjengelig etter installasjon av kabinettet.

## Omhengsling av dør

1. Lukk skapet og trekk ut støpselet fra stikkontakten.

2. Ta av ventilasjonsgrillen. Det er en del på denne grillen som kan tas av. Ta den av og sett den på den andre siden.

3. Legg skapet på en treplanke eller lignende når det legges ned. Senere når det skal settes opp igjen er det lettere å få tak p.g.a. planken.

4. Skru av det nedre hengslet og ta av den nedre døren.
Skru av det øvre hengslet og ta av den øvre døren.

5. På midtstrålen:
Fjern plastpluggene ved å trykke en dor inn i dem og vri dem løse.
Flytt midthengslet til den andre siden. Trykk trådene i hullene som er igjen fra hengslene flate og sett i nye plastplugger.

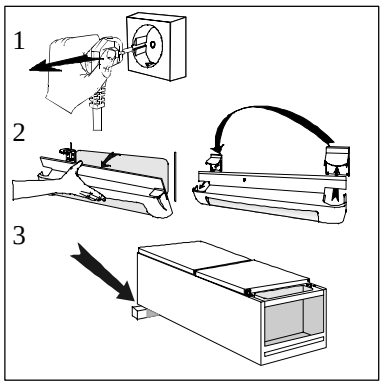
6. På dørene: Bytt om plasseringen av beslagene på døren. Sett i en ny plugg i hullet på den nedre døren.

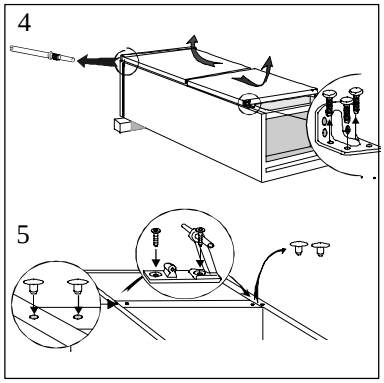
7. Sett i den øvre døren og fest den øvre hengselstappen.
Sett i den nedre døren. Bytt plasseringen av hengselstappen på det nedre hengslet. Fest så hengslet.
Fjern eventuelt slark i døren ved å justere høyden på det nedre hengslet med den medfølgende fastnøkkelen. Fest med låsemutteren.

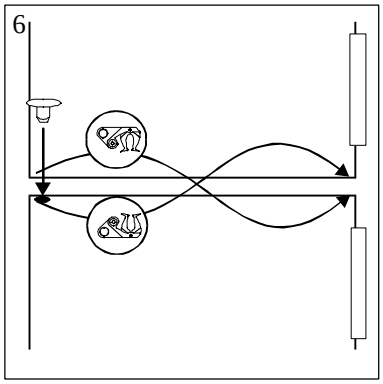
8. Løft skapet og sett på ventilasjonsgrillen.

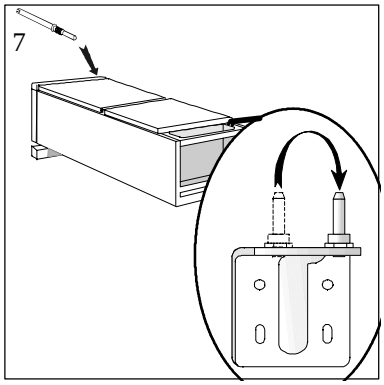
9. Fjern håndtaket.
Skru ut skruene. Trykk forsiktig inn plastpluggene på den andre siden med en dor. Dra håndtaket først sidelengs, deretter mot deg. Ta loss håndtaket og monter det på motsatt side ved å vende det helt om. Trykk inn de medfølgende plastpluggerne i hyllene der håndtaket ver festet.

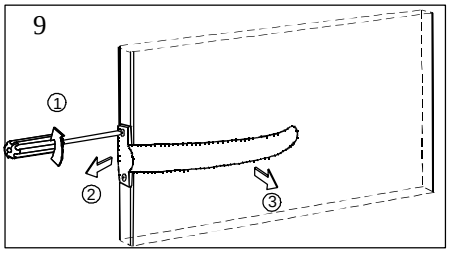
10. Sett skapet på plass. Sjekk at det står rett. Se kapittelet "Installasjon".




## Nettilkobling

Skapet skal kobles til en jordet stikkontakt.
Spenning: 230 V.
Sikring: 10 A.
Se dataskiltet på venstre side i skapet.

***From the Electrolux Group.*** *The world's No.1 choice.*

*Electrolux-koncernen är världens största tillverkare av hushållsmaskiner och utrustning för kök, rengöring samt skogs- och trädgårdsskötsel. Mer än 55 miljoner produkter från Electrolux-koncernen (som kylskåp, spisar, tvättmaskiner, dammsugare, motorsågar och gräsklippare) säljs varje år till ett värde av 120 miljarder kronor i över 150 länder runt hela världen.*

*Electrolux-konserni on maailman suurin keittiö-, siivous- ja puutarhakoneiden valmistaja. Electroluxin tuotteita myydään yli 150 maassa ympäri maailmaa vuosittain yli 55 miljoonaa kappaletta (mm. jääkaappeja, liesiä, pesukoneita, pölynimureita, moottorisahoja sekä ruohonleikkureita) n. 14 miljardin dollarin arvosta.*

*Electrolux-konsernet er verdens største produsent av energidrevne produkter til kjøkken-, rengjøring- og utendørs bruk. Mer enn 55 millioner produkter fra Electrolux-konsernet (som kjøleskap, komfyrer, vaskemaskiner, støvsugere, motorsager og gressklippere) til en verdi av ca. 14 milliarder USD selges årlig i mer enn 150 land verden rundt.*

Husqvarna

Electrolux

**Husqvarna Hushållsprodukter**
S–105 45 Stockholm
www.husqvarna.se

MARIESTAD/AV